

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

References

Выполняется с отличиями от библиографического списка на русском языке, связанными с особенностями учета источников международными базами данных. Не допускается смешивать русский и английский текст в одной ссылке, а также сокращать список литературы на русском, перенося английские ссылки в References. Зарубежные ссылки требуется повторять и в том, и в другом списке.

Для списка литературы на латинице недопустимо применять российские ГОСТ 7.1-2003 и ГОСТ Р 7.0.5.-2008, рекомендуемые для списков литературы в русскоязычных источниках. Применяемые в этих ГОСТах знаки (// – двойной слеш, тире) не воспринимаются зарубежными системами.

Все списки литературы преобразуются в такой вид:

Author A.A., Author B.B., Author C.C., Author D.D. Title of article. *Title of Journal*, 2005, vol. 10, no. 1, pp. 49-53.

Рекомендуется следующая схема ссылки на статью:

- авторы (транслитерация);
- заглавие статьи на английском языке;
- название русскоязычного источника (транслитерация) **курсивом**;
- выходные данные либо только цифровые на английском языке.

Схема описания книги, монографии:

- автор(ы) (транслитерация);
- Название монографии (транслитерация курсивом)
- [Перевод названия монографии в квадратных скобках]
- Выходные данные: место издания на английском языке – Omsk, Moscow, St. Petersburg
 - Издательство на английском языке или транслитерация
 - Количество страниц в издании (360 p.)

Существует достаточно много бесплатных программ для создания библиографических описаний на латинице. Описания можно создавать автоматически по предлагаемым стандартам для разных видов публикаций (статья, книга и т.д.). Пример ссылок на такие сайты: <http://www.easybib.com/>; <http://www.bibme.org/> , Translit.ru

Пример описания источников

Описание книги (монографии, сборники)

Sheremet A. D., Sajfulin R. S. *Finansy predpriyatij* [Finance companies]. Moscow, INFRA, 1999. 343 p.

Kanevskaya R. D. *Matematicheskoe modelirovanue gidrodinamicheskikh protsessov razrabotki mestorozhdenii uglevodorodov* [Mathematical modeling of hydrodynamic processes of hydrocarbon deposit development]. Izhevsk, 2002. 140 p.

Статья из журнала

Biryukov V. V., Denisov V. P. Strategicheskie priority razvitija promyshlennogo predpriyatija: podhody k formirovaniyu [Strategic priorities of industrial enterprises: approaches to formation]. *Vestnik SibADI*, 2013, no 2, pp. 82-90.

Описание статьи из продолжающегося издания (сборника трудов)

Astakhov M.V., Tagantsev T.V. Eksperimental'noe issledovanie prochnosti soedinenii

«stal'-kompozit» [Experimental study of the strength of joints "steel-composite"]. *Trudy MGTU «Matematicheskoe modelirovanie slozhnykh tekhnicheskikh sistem»* [Proc. of the Bauman MSTU "Mathematical Modeling of Complex Technical Systems"], 2006, no. 593, pp. 125-130

Патент

Lukin A. M., Lukin D.A., Kalachevsky B.A. *Sistema upravlenija cherpaniem sypuchego materiala* [Management system digging bulk material]. Patent RF, no 2002113420, 2004.